



THE ROMAN CATHOLIC DIOCESE OF BRIDGEPORT

INSTITUTE FOR CATHOLIC FORMATION • 238 JEWETT AVENUE • BRIDGEPORT, CONNECTICUT 06606-2892
203-416-1657 • www.formationreimagined.org

MEMORANDUM

TO: All Pastors
FROM: Patrick Donovan
DATE: September 11, 2023
RE: Bibles

I have been able to secure nearly 10,000 Bibles in English and 2,500 Bibles in Spanish. These Bibles were a gift to the Institute by a generous donor.

I would like to offer these Bibles to our parishes for use in faith formation, as a gift to families, or in recognition at important sacramental moments in the lives of the faithful.

I am attaching a blessing of Bibles that you could use when you distribute them and an enthronement prayer that families could use at home after receiving a Bible from you.

Bishop Caggiano will gather with faith formation leaders (youth minister, DRE/CREs, RCIA Coordinators, and others) on Saturday, September 16, 2023, at the Catholic Center. I would be happy to have someone from your parish who is attending pick up Bibles for your parish.

Please email institute@diobpt.org to make your request for Bibles. Please specify:

- Parish name
- Number of English Bibles requested.
- Number of Spanish Bibles requested.
- Name of the person who will be attending the meeting on Sept. 16th or
- Other arrangements to pick up Bibles at the Catholic Center

Thank you for all you do. If you have any questions, please let me know.

Attached:

1. Blessing of Bibles
2. La bendición con las biblias
3. Enthroning the Bible in your home
4. Entronizar la biblia en su casa



BLESSING OVER BIBLES

The presider may offer this prayer after Mass. Instruct people to hold their Bibles to their chests.

PRESIDER: (Instruct those gathered in these words or in your own words.)

The Bible is already the blessed Word of God. It does not require a blessing.

So we take this moment to pray for God's blessing upon us as we commit to read our Bibles and let God's Word guide our lives.

The Bible you hold in your hands is the inspired word of the Lord. As Catholics, we believe this is the holy book of the church, the sacred literature of God's people. Our church encourages us to read and reflect frequently on the pages of this book so that we may be continually formed into committed disciples of Jesus Christ.

Let us continue the ancient practice of asking the Holy Spirit, who inspired these writings, to help us as we study and pray these Scriptures. May we listen to the word of God in these texts and find our nourishment and strength in its message.

Hold your Bibles near your hearts, in the place of the Lord's Eucharistic presence, and please respond: "Come, Holy Spirit, enkindle in us the fire of your love."

Pause for a moment of silence.

PRESIDER: May the Holy Spirit encourage us to give greater honor to this holy Bible, enthrone it in a place of honor in our homes, and commit to frequent reflection on its pages.

ALL: Come, Holy Spirit, enkindle in us the fire of your love.

PRESIDER: May the Holy Spirit instill in us a deep desire to know God's word so that we will grow as disciples of Jesus Christ.

ALL: Come, Holy Spirit, enkindle in us the fire of your love.

PRESIDER: Through the Holy Spirit, may our reading of Scripture lead us to a deeper faith, a more lively hope, and a more fervent love for the Lord and his holy church.

ALL: Come, Holy Spirit, enkindle in us the fire of your love.

Instruct the people to place their hands on their Bibles during the blessing.

PRESIDER: Please respond to this closing with an Amen. Let us pray:

Saving God, you have revealed your life and your love through the lives of our ancestors in the faith. From Abraham and Sarah, Moses and David, to Mary and Joseph, to Peter and Paul, you have spoken your word and called your people to fuller life. We honor your presence in these Scriptures, and we pray that the words of this sacred book may become for us more deeply the living word of God, forming our thoughts, desires, and actions. We ask your blessings on these Holy Bibles and in the name of the Father, the Son, and the Holy Spirit.

ALL: Amen.



LA BENDICIÓN CON LAS BIBLIAS

The El sacerdote puede ofrecer esta oración después de la misa. Indique a las personas que sujeten las Biblias contra su pecho.

SACERDOTE: (Instruya a los reunidos en estas palabras o en sus propias palabras.)

La Biblia ya es la bendita Palabra de Dios. No requiere una bendición.

Así que aprovechamos este momento para orar por la bendición de Dios sobre nosotros al comprometernos a leer nuestras Biblias y dejar que la Palabra de Dios guíe nuestras vidas.

La Biblia que tienen en sus manos es la palabra inspirada del Señor. Como católicos, creemos que este es el libro sagrado de la iglesia, la literatura sagrada del pueblo de Dios. Nuestra iglesia nos alienta a leer y reflexionar frecuentemente en las páginas de este libro para que podamos ser continuamente formados como discípulos comprometidos de Jesucristo.

Continuemos con la antigua práctica de pedirle al Espíritu Santo, quien inspiró estos escritos, que nos ayude a estudiar y orar estas Escrituras. Que escuchemos la Palabra de Dios en estos textos y encontremos nuestro alimento y fortaleza en su mensaje.

Mantengan sus Biblias cerca de sus corazones, en el lugar de la presencia eucarística del Señor, y responda: «Ven, Espíritu Santo, enciende en nosotros el fuego de tu amor».

Pause por un momento de silencio.

SACERDOTE: Que el Espíritu Santo nos aliente a dar mayor honor a esta Santa Biblia, a entronizarla en un lugar de honor en nuestros hogares y a dedicarnos a reflexionar con frecuencia en sus páginas.

TODOS: Ven, Espíritu Santo, enciende en nosotros el fuego de tu amor.

SACERDOTE: Que el Espíritu Santo nos inculque un profundo deseo de conocer la palabra de Dios para que podamos crecer como discípulos de Jesucristo.

TODOS: Ven, Espíritu Santo, enciende en nosotros el fuego de tu amor.

SACERDOTE: A través del Espíritu Santo, que nuestra lectura de las Escrituras nos lleve a una fe más profunda, una esperanza más viva y un amor más ferviente por el Señor y su santa iglesia.

TODOS: Ven, Espíritu Santo, enciende en nosotros el fuego de tu amor.

Indique a la gente que ponga su mano sobre la Biblia durante la bendición.

SACERDOTE: Por favor responde a esta bendición con un Amén. Oremos:

Dios que salva, has revelado tu vida y tu amor a través de las vidas de nuestros antepasados en la fe. Desde Abraham y Sara, Moisés y David, hasta María y José, hasta Pedro y Pablo, has hablado tu palabra y has llamado a tu pueblo a una vida más plena. Honramos tu presencia en estas Escrituras, y oramos para que las palabras de este libro sagrado se conviertan para nosotros más profundamente en la palabra viva de Dios, formando nuestros pensamientos, deseos y acciones. Pedimos sus bendiciones sobre estas Biblias santas en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo.

TODOS: Amen.



A PLACE FOR LISTENING AND PRAYER

Now that the Bible is enthroned in your home, this spot is a place to come regularly to read the Bible, individually and as a family. Choose a book of the Bible to read over a period of time, the Sunday Mass readings, or a Bible study book. Then follow the five stages of the ancient practice of *Lectio Divina* to guide you.

1. READING

Read the verses aloud, slowly and carefully, realizing that God is speaking through the sacred text. Imagine the scene, notice the feelings evoked by the text, and consider the type of writing used by the author. If done in a group, members share with the others what they have discovered in the text.

2. MEDITATION

Considering what particular phrases or images have caught your attention, ask yourself what the text is saying personally to you. What insight, comfort, or challenge is God offering you? If in a group, feel free to share your thoughts with the others.

3. PRAYER

Respond to God who has spoken to you in the text. In words of thanks, praise, repentance, or petition, speak to God from the heart. In a group, this could be prayed aloud or in silence.

4. CONTEMPLATION

Simply rest in God's presence. Trust God to work within you and form you in the divine image. Stay in silence and savor the Holy Spirit.

5. ACTION

Determine how you can turn your prayerful reflection into practical experience. Let the power of God's word have an effect in your life, making you a more committed disciple of Jesus.

Written by Stephen J. Binz, Catholic biblical scholar and author of numerous Bible studies. See Bridge-B.com.

Permission is granted to duplicate these pages for non-commercial use.



CATHOLIC
INITIATIVES



ENTHRONE THE BIBLE IN YOUR HOME



Throughout our Catholic tradition, the book of sacred Scripture has been the honored symbol of God's living word present among us. Processions, bowing, candles, and incense express our church's reverence for the inspired word as it is enthroned, opened, and proclaimed in Catholic worship. This prayer service brings the ancient practice of Bible enthronement to Catholic homes, so that it may be a continual reminder to seek and live God's word each day.

"I would like so much for all Christians to be able to comprehend 'the surpassing worth of knowing Jesus Christ,' through diligent reading of the Word of God, for the sacred text is nourishment of the soul and the pure and perennial source of spiritual life for all of us."

- POPE FRANCIS

Reverently place the open Bible on a mantle, table, shelf, or bookstand. You may adorn the space with a candle, crucifix, icon, or flowers. It will serve as a spot for regular Bible reading and prayer.

As you pray this enthronement service together, different family members may volunteer for different reader parts.

READER: We begin in the name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit. We gather together to enthrone the Holy Bible, the sacred book of our church. Since ancient times, the open book of Scripture has been enthroned at church councils and in cathedrals and parish churches. Since every Catholic home is a “domestic church,” we continue this tradition in the place of our ordinary lives, asking that this enthroned Bible remind us that God teaches, encourages, and challenges us through its open pages.

READER: Let us pray:

Ever-living God, send your Holy Spirit so that this Bible may be for us a source of strength, comfort, inspiration, and guidance. Give us a deeper love for sacred Scripture, a desire to read and reflect upon it, and a longing to follow more faithfully the way of Jesus.

READER: Let us listen to Jesus as he offers us truth and freedom through his Word. A Reading from the Gospel according to John:

Jesus then said to those who believed in him, “If you remain in my word, you will truly be my disciples, and you will know the truth, and the truth will set you free.” (John 8:31–32)

Pause for a moment of silent reflection.

READER: Let us all respond: “O God, teach us your word.”

ALL: O God, teach us your word.

READER: The psalmist prays to God: “Your word is a lamp for my feet, a light for my path” (Psalm 119:105). Show us how to travel through the dark places of life with the light of your word.

ALL: O God, teach us your word.

READER: The prophet Isaiah proclaims, “The grass withers, the flower wilts, but the word of our God stands forever” (Isaiah 40:8). Show us how to trust your word as our eternal source of life.

ALL: O God, teach us your word.

READER: In his parable of the sower, Jesus explains, “The sower sows the word” and “the ones that hear the word and accept it” are like rich soil that bears fruit (Mark 4:14, 20). Show us how to let the seed of your word take root within us and bear a rich harvest.

ALL: O God, teach us your word.

READER: The Letter of James urges us: “Be doers of the word and not hearers only” (James 1:22). Show us how to listen to your word and then put it into action.

ALL: O God, teach us your word.

READER: Let us each approach the Bible, one by one, place our hands on its open pages, and pray a silent prayer of personal commitment.

Pray in your heart for each person as they approach the Bible.

READER: Let us pray:

Come Holy Spirit, open our eyes, our ears, our minds, and our hearts to the living word of Scripture. May it always be the center of our home and our lives. As you have inspired that word with power and truth, now give us confidence to read the Bible in ways that form us into disciples. Fill our hearts and kindle in them the fire of your love, so that you may renew the face of the earth.

READER: Let us pray together as Jesus taught us.

ALL: Our Father, who art in heaven ...

READER: Let us offer one another a sign of Christ’s peace.

(This enthronement service may be easily adapted to a classroom, community room, or whatever space you wish to dedicate to the sacred Scriptures.)

UN LUGAR DE ESCUCHA Y ORACIÓN

Ahora que la Biblia está entronizada en su hogar, este lugar es un lugar para venir regularmente a leer la Biblia, individualmente y como familia. Elija un libro de la Biblia para leer durante un período de tiempo, las lecturas de la misa dominical o un libro de estudio bíblico. Luego siga las cinco etapas de la práctica antigua de la *Lectio Divina* para guiarle.

1. LECTURA

Lea los versículos en voz alta, despacio y con cuidado, dándose cuenta de que Dios está hablando a través del texto sagrado. Imagine la escena, observe los sentimientos evocados por el texto y considere el tipo de escritura utilizada por el autor. Si se hace en grupo, los miembros comparten con los demás lo que han descubierto en el texto.

2. MEDITACIÓN

Teniendo en cuenta qué frases o imágenes en particular han llamado su atención, pregúntese qué le dice el texto personalmente. ¿Qué visión, consuelo o desafío le ofrece Dios? Si está en un grupo, siéntase libre de compartir sus pensamientos con los demás.

3. ORACIÓN

Responda a Dios que le ha hablado en el texto. En palabras de agradecimiento, alabanza, arrepentimiento o petición, hable con Dios desde el corazón. En un grupo, esto se puede rezar en voz alta o en silencio.

4. CONTEMPLACIÓN

Simplemente descanse en la presencia de Dios. Confíe en Dios para que trabaje dentro de usted y le forme en la imagen divina. Quédese en silencio y saboree el Espíritu Santo.

5. ACCIÓN

Determine cómo puede convertir su reflexión en oración en experiencia práctica. Deje que el poder de la palabra de Dios tenga un efecto en su vida, convirtiéndose en un discípulo de Jesús más comprometido.

Escrito por Stephen J. Binz, erudito bíblico católico y autor de numerosos estudios bíblicos. Véase Bridge-B.com.

Se concede permiso para duplicar estas páginas para uso no comercial.



ENTRONIZAR LA BIBLIA EN SU CASA



A lo largo de nuestra tradición católica, el libro de las Sagradas Escrituras ha sido el símbolo honrado de la palabra viva de Dios presente entre nosotros. Procesiones, hacer reverencias, velas e incienso expresan la reverencia de nuestra iglesia por la palabra inspirada cuando se entroniza, se abre y se proclama en el culto católico. Este servicio de oración lleva la antigua práctica de la entronización de la Biblia a los hogares católicos, para que sea un recordatorio continuo de buscar y vivir la palabra de Dios cada día.

«Me gustaría mucho que todos los cristianos puedan comprender “el valioso valor de conocer a Jesucristo” a través de la lectura diligente de la Palabra de Dios, porque el texto sagrado es el alimento del alma y la fuente pura y perenne de la vida espiritual por todos nosotros».

-PAPA FRANCISCO

Coloque reverentemente la Biblia abierta sobre un manto, una mesa, un estante o un estante para libros. Puede adornar el espacio con una vela, un crucifijo, un ícono o flores. Servirá como un lugar para la lectura regular de la Biblia y la oración.

Mientras reza este servicio de entronización juntos, diferentes miembros de la familia pueden ofrecerse como voluntarios para diferentes partes de lectores.

LECTOR: Comenzamos en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Nos reunimos para entronizar la Santa Biblia, el libro sagrado de nuestra iglesia. Desde la antigüedad, el libro abierto de las Escrituras se ha entronizado en los concilios de las iglesias y en las catedrales y las iglesias parroquiales. Dado que cada hogar católico es una «iglesia doméstica», continuamos esta tradición en el lugar de nuestras vidas ordinarias, solicitando que esta Biblia entronizada nos recuerde que Dios nos enseña, nos alienta y nos desafía a través de sus páginas abiertas.

LECTOR: Oremos:

Dios eterno, envía tu Espíritu Santo para que esta Biblia sea para nosotros una fuente de fortaleza, consuelo, inspiración y guía. Danos un amor más profundo por las Sagradas Escrituras, el deseo de leer y reflexionar sobre ellas, y el deseo de seguir más fielmente el camino de Jesús.

LECTOR: Escuchemos a Jesús mientras nos ofrece verdad y libertad a través de su Palabra. Una lectura del Evangelio según san Juan:

Jesús les dijo a los judíos que habían creído en él: —Si ustedes se mantienen fieles a mi palabra, serán de veras mis discípulos; conocerán la verdad, y la verdad los hará libres. (Juan 8:31–32)

Pause por un momento de reflexión silenciosa.

LECTOR: Respondamos todos: «Oh Dios, enséñanos tu palabra».

TODOS: Oh Dios, enséñanos tu palabra.

LECTOR: El salmista ora a Dios: «Tu palabra es una lámpara a mis pies y una luz en mi camino» (Salmo 119:105). Muéstranos cómo atravesar los lugares oscuros de la vida con la luz de tu palabra.

TODOS: Oh Dios, enséñanos tu palabra.

LECTOR: El profeta Isaías proclama, «La hierba se seca y la flor se marchita, pero la palabra de nuestro Dios permanece firme para siempre» (Isaías 40:8). Muéstranos cómo confiar en tu palabra como nuestra fuente eterna de vida.

TODOS: Oh Dios, enséñanos tu palabra.

LECTOR: En la parábola del sembrador, Jesús explica, «El que siembra la semilla» y los «que oyen el mensaje y lo aceptan» son como la semilla sembrada en buena tierra (Marcos 4:14, 20). Muéstranos cómo dejar que la semilla de tu palabra se arraigue en nosotros y produzca una rica cosecha.

TODOS: Oh Dios, enséñanos tu palabra.

LECTOR: La carta de Santiago nos urge: «No basta con oír el mensaje; hay que ponerlo en práctica» (Santiago 1:22). Muéstranos cómo escuchar tu palabra y luego ponerla en acción.

TODOS: Oh Dios, enséñanos tu palabra.

LECTOR: Acerquémonos a la Biblia, uno por uno, colocando nuestras manos en sus páginas abiertas y rezando una oración silenciosa de compromiso personal.

Ore en su corazón por cada persona al acercarse a la Biblia.

LECTOR: Oremos:

Ven, Espíritu Santo, abre nuestros ojos, nuestros oídos, nuestras mentes y nuestros corazones a la palabra viva de las Escrituras. Que siempre sea el centro de nuestro hogar y de nuestras vidas. Como has inspirado esa palabra con poder y verdad, ahora danos confianza para leer la Biblia de una manera que nos convierta en discípulos. Llena nuestros corazones y enciende en ellos el fuego de tu amor, para que puedas renovar la faz de la tierra.

LECTOR: Oremos juntos como Jesús nos enseñó.

TODOS: Padre nuestro que estás en el cielo ...

LECTOR: Ofrecémoslos mutuamente una señal de la paz de Cristo.

(Este servicio de entronización puede adaptarse fácilmente a un aula, a una sala comunitaria o al espacio que desee dedicar a las Sagradas Escrituras.)